

30008122 0Ysk

Bordereau de livraison: A0001982833

From:	To:
0099100000 - EMB OYAK BURSA	0025566103 - MAGNA MODUG
OYAK RG PACK BURSA OTOMOBIL FABRIKALARI AS ORGANIZE SANAYI BOLGESI PK255	MAGNA PT S.P.A 4 VIA DIE CICLAMINI
16372 BURSA	70026 MODUGNO
TURQUIE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
	Date: 2026-03-31
Identifiant transport: P090272402	Inmatriculations: ---/34 ED 7880

EMBALLAGE VIDE

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
METALLIC	MFM---2323	180.000	95 ✓

Total (kg):

EMBALLAGE PLEIN

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
---------	------------------	---------------------	----------

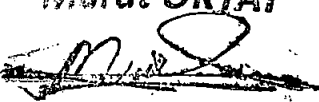
Total (kg):

Numéro du document de transport:

Expéditeur:

Tampon:

Engr. Gocer

Point intermédiaire 1 Tampon 1	Point intermédiaire 2 Tampon 2	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire: Murat OKTAY 	Commentaire:	Commentaire:

Mor. 4980M9539

Page sur


MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04446610728

10/04/26

1 Gönderen Sender OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7 TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840 Supplier Nr: Order Nr:			INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşınmadığı (CMR) şartlarına tabidir. CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61372550 349326089 Your : YOUR REF : P090272402			CMR		
2 Alıcı Consignee MAGNA PT S.P.A. BARI VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO TAX: EORI Nr:			16 Diğer Nakliyeciler Successive Carrier Document Nr : 0017579491					
3 Malların teslim alındığı yer ve gün Collection Place and Date TR-16140 NİLÜFER / BURSA 31/03/2026			DFDS Lojistik A.Ş. ADIL MAHALLESİ EKOL +90 216 564 3000 MIMARSINAN SULTANBEYLİ dfds.com info@turkiye.com					
4 Malların gönderildiği yer Delivery Place IT-70026 MODUGNO / BARI - 2724			17-18 Özel Talimatlar Special Instructions MANUFACTURER : OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKASI AŞ ORGANIZE SANAYİ BÖLGESİ BALAT MAHALLESİ PK 255 MAVİ CADDE NO 5 TR-16140 NİLÜFER / BURSA					
5 Ek Dökümanlar Attached document 1 BL Evrağı (C);								
6 Marka ve Numara Marks and No	7 Parça Adedi Number of Packages	8 Ambalaj Cinsi Method of Packing	9 Malın Cinsi Nature of the goods	10 İstatistik No Statistical number	11 Brüt Kg Gross weight	12 Hacim Volume in m3		
95 Pallets		Emballages dédiés		17,005.00				
HSCODE = 732690400000								
ORDERS :GJEGYK3P;P090272402								
13 Gümrükleme Adresi Customs Clearance CUSTOMS CLEARANCE : BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI			19-20 Teslim Adresi Delivery Address DELIVERY ADDRESS : GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO / BARI			25 Yükleme /Boşaltma Kontrol (Loading / Unloading Control) Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Ettim I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: Not: Eğer problemli teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır. Hasarlı veya eksik/ fazla teslimat kap sayısı, ambalaj tipi belirtilmelidir. / If there is a nonconformity, remarks should be filled. Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type. Ad Soyad/Name Surname: İmza/ Signature:		
14 Navlunun ödenmesi için talimatlar Instruction as to payment carriage FCA - Freight Collect			15 Teslimatta ödenecek meblağ Reimbursement/cash on delivery					
21 Tanzim Established in TR-34935 Sultanbeyli / İstanbul 31/03/2026			24 Mallar teslim alındı Goods received Tarih On 10/04/26 MAGNA PT S.P.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) Alıcının imzası ve kaşesi Signature and Stamp of consignee					
22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA Mali gönderenin imzası ve kaşesi Signature and stamp of the sender			DFDS DFDS Taşımacılık Hizmetleri LTD. ŞTİ. Adil Mah. 2. Et. Cad. No. 2 Sultanbeyli / İstanbul Büyük Mükellefler V.D. - 762 004 3000 Ticaret Sicil No: 373704 07520044235000013					
Plaka/Plate No: 34 ED 7880			Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır. Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration			Malın sigortasından, kalitesinden tahmini Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstifi Hatasından Nakliyeciler Mesul Değildir. Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir		

ASIL

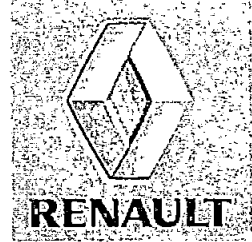
ASIL

Şalter / Merkez :
OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI ANONİM
ŞİRKETİ | Şube : MANUELFT
Nilüfer BALATOSB MAH. BRONZ SK. 7
Bursa/Türkiye
Tel: Faks:
Mersis No:
Trade Register No/Ticaret Sicil No:
Tax Scheme/Vergi Dairesi:ERTUĞRULGAZI VERGİ DAİRESİ
MÜD. VAT/VKN:6490039840

Mersis No:
Trade Register No/Ticaret Sicil No:



e-Invoice / e-Fatura



Invoicing Address / Faturalama Adresi
Account No/Hesap No:
Title/Ünvan: Magna PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO 005 ITALIE MODUGNO /MODUGNO /ITALY
Delivery Address / Teslimat Adresi
MODUGNO MODUGNO / ITALY

Handwritten signature

Version : TR1.2.1
No/Özelleştirme No : IHRACAT
Scenario/Senaryo : ISTISNA
Invoice Type/Fatura Tipi :
Invoice No/Fatura No : PYS2026000001526
Invoice Date/Fatura Tarihi : 31.03.2026

ETTN/UUID:ac476b8d-24d6-44dd-a013-d12dd9791e54

Remarks/Açıklamalar	Remarks/Açıklamalar	Note/Not	Quantity/Miktar	Unit Price/Birim Fiyat	Amount/Tutar
MFM 2323	(METAL AMBALAJ) EMBALLAGES METALLIQUES		95,00Adet	745,00EUR	70.775,00EUR

	TOTAL /MAL-HİZMET BEDELİ	70.775,00EUR
	NET TOTAL / NET TOPLAM	70.775,00EUR
	FREIGHT / NAVLUN	2.698,00 EUR
	INSURANCE / SİGORTA	2.123,25 EUR
Incoterms :DAP	TAX AMOUNT / KDV Matrahı (% 0)	75.596,25 EUR
Delivery/Sevk Şekli :Karayolu	TAX / KDV(% 0)	0,00EUR
	TOTAL TAX / TOPLAM VERGİ	0,00EUR
	TOTAL AMOUNT/GENEL TOPLAM	0,00EUR
	TOTAL AMOUNT(TL)/GENEL TOPLAM(TL)	0,00TRY

Remarks / Açıklamalar

Exchange Rate/Döviz Kuru:1 EUR. 50,9294 TRY

34 ED 7880 // TOTAL: 95 CAISSES // POIDS BRUT : 17.005 KG. T INCOTERMS: DAP MODUGNO YALNIZ GÜMRÜK İÇİN DEĞER // VALEUR POUR LA DOUANE SEULEMENT BEDELSİZ // SANS PAIEMENT The origin of packaging is Germany

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886650728

Handwritten signature
10/04/26